

# 97150

Mardi  
Tuesday  
**10**  
Septembre  
September  
2024

#835

VOTRE BI-HEBDO DE L'INFO • YOUR TWICE WEEKLY HERALD

☎ 0590 27 74 61

✉ [empreintesxm@orange.fr](mailto:empreintesxm@orange.fr)  
[redaction@le97150.fr](mailto:redaction@le97150.fr)

🌐 [le97150.fr](http://le97150.fr)

📘 [le97150](https://www.facebook.com/le97150) [le97150](https://www.instagram.com/le97150)

**McFirst Meal** Double Cheese ou McChicken  
**5€**



McDonald's Marigot - Simpson Bay - Belvedere [f](https://www.facebook.com/McDonaldsSaintMartin) McDonald's Saint-Martin [i](https://www.instagram.com/stmartinmcdonalds) stmartinmcdonalds

## RENTRÉE 2024-2025

# SPORTS & LOISIRS TOUR D'HORIZON DES ACTIVITÉS

page 02

**Éducation :**  
absentéisme  
des profs

page 03

**Économie :**  
des entreprises  
en souffrance

page 04

**Sint Maarten :**  
l'actu en bref

page 05

*Fleur de Sel*  
Bistrot - Traiteur - Sandwicherie

**BISTROT**  
plats du jour  
& formule le midi

**SANDWICHES  
TRAITEUR**  
dès 8 heures

HOPE ESTATE à côté de Super U  
f @ fleur de sel sxm | FERMÉ LE DIMANCHE  
Tél: 05 90 87 35 42  
06 90 64 24 69

*My PILATES*

**MAT & REFORMER**

Infos & réservations  
+(590)690778709  
@ MYPILATES-SXM.COM  
9 rue Café Zac de Hope Estate

Multi  
**CHANGE**  
Change & services

RUE KENNEDY 8H00 - 17H00 | HOPE ESTATE 8H00 - 17H00

**Western Union**

RUE KENNEDY 8H00 - 16H30 | HOPE ESTATE 8H00 - 16H30

★ TRAITEMENT ANTI TERMITES  
Cell : 06 90 62 44 20

**ATLANTIC  
PEST  
CONTROL**  
APC-SXM.COM

Désinsectisation ★  
Traitement anti termites ★  
Désinfection ★  
Dératisation ★



# LA PROXIMITÉ AU MEILLEUR PRIX !



**CADISmarket**  
La Proximité au Meilleur Prix !

4 MAGASINS

BAIE ORIENTALE | MARIGOT  
BAIE NETTLÉ | SANDY GROUND



# La Journée Portes Ouvertes des Sports prise d'assaut par les enfants

Ce samedi 7 septembre, la 5e édition des Portes Ouvertes des Sports, portée par la Direction des Sports de la Collectivité de Saint-Martin, aura été une nouvelle réussite pour les 31 associations sportives qui participaient à l'évènement.



**A**vec pour volonté de sensibiliser la population à la pratique d'une activité sportive régulière, les organisateurs se réjouissent du déroulement de la manifestation qui, cette année, fut notamment plébiscitée par les enfants. Ce constat souligne l'intérêt des parents à impliquer leurs enfants dans un sport qu'ils aiment, dans lequel ils sont valorisés avec un potentiel avenir de champion. Preuve en est avec la présence du Centre d'Excellence et d'Éducation par le Sport (CEES) de Saint-Martin et du Comité Territorial Olympique et Sportif (CTOS) de Saint-Barthélemy et Saint-Martin, deux structures locales impliquées dans l'essor sportif des jeunes saint-martinois et particulièrement sollicitées par les parents sa-

medi dernier. Les représentants des associations sportives sont unanimes, la Journée Portes Ouvertes des Sports est parfaite pour permettre à un enfant de découvrir concrètement un sport et de le choisir lui-même, sans forcément être influencé par les parents. Outre les multiples bienfaits sur la santé dont la réduction du stress, la lutte contre l'obésité et l'amélioration du sommeil, la pratique fréquente d'un sport est un facteur d'insertion et d'intégration sociale, toutes générations confondues. L'ambiance conviviale qui régnait lors de la manifestation aura marqué les visiteurs et les dirigeants des clubs, ligues ou comités présents : "Le sport est rassembleur, il ne connaît ni statut social ni origines, il permet de rencontrer d'autres adultes ou enfants facile-



ment, et cette journée permet à tout le monde d'essayer une activité sportive sans pression, et de vivre cette joie de pratiquer" témoignait l'un d'eux.

## ENCORE PLUS D'ASSOCIATIONS

Comme à chaque édition, une pléthore d'activités sportives était proposée au public : karaté, football, volleyball, tir à l'arc, rugby, voile, natation, plongée, athlétisme, course à pied, trail, gymnastique, twirling, pole dance, softball, baseball, basketball, padel, tennis, beach tennis, badminton, boxe, kizomba, et bien d'autres encore. Plusieurs zones étaient dédiées aux démonstrations, idéal pour s'essayer à un sport que l'on ne connaît pas ou que l'on a toujours eu envie d'essayer sans ja-



mais oser. Si les enfants s'en sont donnés à cœur joie, les adultes n'étaient pas en reste, et ils étaient nombreux à tester les activités ; les formulaires d'adhésion fraîchement remplis se sont multipliés tout au long de la matinée. Véritable marché du sport, la Journée Portes Ouvertes était aussi un moyen pour les 31 associations sportives participantes de se rencontrer et de tisser des liens autour d'un objectif commun : faire découvrir leur passion.

## Sports et loisirs : tester, découvrir et signer

Pour tous ceux qui auraient manqué la journée porte ouverte des sports samedi, de nombreux clubs continuent tout au long du mois de septembre de proposer des journées d'initiations ou des séances découvertes. Les associations culturelles ouvrent également leurs portes. Durant tout le mois de septembre, la rédaction vous propose une sélection de quelques-unes des activités à découvrir.

**Soccer 5 :** Le Soccer 5 Academy propose des essais gratuits jusqu'au 13 septembre. Les nouveaux venus pourront tester lors des séances d'entraînement, qui sont programmées les lundi, mardi, jeudi et vendredi de 16h30 à 18h et le mercredi de 17h à 18h. À l'issue de cette séance découverte, il sera possible de s'inscrire directement, selon les places disponibles, dans les différentes catégories, qui vont des babys (enfants nés entre 2020 et 2021) jusqu'aux U12/U13. À noter que le club propose également une équipe féminine (à partir de 12 ans et sans limites d'âge). Les entraînements se déroulent sur le terrain juste à côté de la station essence Cadisco sur la route de la Baie Orientale. Infos : 06 90 85 34 14.

**Théâtre :** le Théâtre La Chapelle (place du Village à la Baie Orientale) organise une journée portes ouvertes le samedi 14 septembre de 10h à 18h. L'occasion de rencontrer les membres de la troupe des Apatrides et de s'inscrire aux ateliers pour cette saison 2024-2025. Infos : Audrey au 06 90 55 87 44.

**Expression scénique et danse :** c'est la nouveauté de cette rentrée. La compagnie théâtrale « les têtes de l'Art » de Laurence Blanc, s'asso-

cie avec l'école « Temps Danse » de Maryline Jouvenet pour proposer un atelier d'expression scénique. Les cours se déroulent à l'école Temps Danse à Hope Estate de septembre à juin. Infos : 06 90 54 20 50. A noter que pour les inscriptions à l'école de danse, celles-ci pourront se faire sur place jeudi 12 et vendredi 13 septembre de 16h30 à 18h30 et le samedi 14 septembre de 10h à 13h (Infos : 06 90 37 85 42).

**Beach Tennis :** pendant tout le mois de septembre, le KKO BC organise des portes ouvertes tous les samedis à partir de 16h sur ses terrains à la Baie Orientale (à côté du Waï). L'occasion d'essayer, d'échanger et de s'initier à un sport plutôt fun et convivial. Infos : 06 90 54 22 48.

**Natation :** l'association Tous à l'Ô propose le pass'sport, qui donne droit à une réduction de 50€ sur l'adhésion. Tout au long de l'année, elle met en place des cours débutants pour apprendre à nager, ou de perfectionnement, pour les enfants et les adultes à la piscine du Belair Fitness Center. Avis aux futurs Léon Marchand, les cours reprennent ! Bon à savoir également, un service de ramassage collectif des enfants peut être prévu. Infos : 06 90 65 96 83.

**Kizomba :** SXM Loves Kizomba reprend ses cours à partir du 18 septembre. Que l'on soit débutant ou danseur déjà expérimenté, il y a des cours pour tous les niveaux et le premier est gratuit ! Les cours sont dispensés au collège Mont des Accords tous les mercredis de 19h à 20h pour les débutants, de 20h à 21h pour les intermédiaires et les jeudis à la salle Joga (à Cole Bay) de 20h à 21h (débutant) et de 21h à 22h (cours évolutif ou atelier à thème). Infos : 06 90 68 38 37.

**Captain Frenchy**  
LETS PUT SOME MUSIC ON THE Beach  
TOUS LES JEUDIS  
MUSIC BY DJ ALEX SXM  
A PARTIR DE 16H  
BOULEVARD DE GRAND CASE

# 97150

édité par la société Empreinte SXM  
4 ZAC de Bellevue - 97150 Saint Martin

E-mail : [empreintesxm@orange.fr](mailto:empreintesxm@orange.fr)

Tél : 0590 27 74 61 - [www.le97150.fr](http://www.le97150.fr)

Impression : DAILY HERALD - 4000 exemplaires  
N° ISSN 2553-4297 - N° CPPAP 0524C94898

DIRECTEUR DE PUBLICATION :

Slobodan Milovanovic

[slobo@empreintesxm.net](mailto:slobo@empreintesxm.net)



Membre du groupe  
CH International

CABINET D'EXPERTISE-COMPTABLE  
AGORA ILES DU NORD



• **Un expert-comptable :**  
Monsieur Luc LEFEVRE  
Commissaire aux Comptes

A votre disposition pour vous recevoir dans ses bureaux pour toute information ou mission comptable.

**Bureau :** Tél. 05 90 52 09 46  
E-mail : agora.idn@gmail.com  
**Siège social :** AGORA IDN  
34/35 rue de la Canne à sucre  
Hope Estate SAINT-MARTIN  
Société Audit-Social-Juridique d'Expertise Comptable  
Inscrite au tableau des experts-comptables de l'ordre de Guadeloupe

# Rentrée des classes : l'absence de professeurs fait débat

Dans son interview parue dans notre édition du 6 septembre dernier, le vice-recteur, Harry Christophe indiquait que 95% des postes des enseignants étaient pourvus et que seul(s) un ou deux professeurs manquaient à l'appel dans chaque établissement, soit 5%. Une annonce qui a déclenché de nombreux commentaires sur les réseaux.



sents ont d'ores et déjà été remplacés. L'absentéisme n'est pas que dans les rangs des élèves et les services de l'Éducation nationale à Saint-Martin ont la délicate mission d'y pallier avec toutes les contraintes qu'impose l'insularité.

A.B

De nombreux parents, se plaignent en effet de l'absence de professeurs dans certaines matières, et tout particulièrement semble-t-il au collège Soualiga. Il s'avère que le collège Soualiga à l'instar des autres établissements publics du secondaire avait bien « pour » la rentrée la quasi-totalité de ses effectifs d'enseignants. Le « pour » la rentrée est important, car comme l'indiquent les services de l'Éducation nationale que nous avons contactés, « pour cette rentrée 2024, tous les enseignants ont été nommés et les contractuels identifiés. Pour chacun les contrats sont rédigés ». Cependant, le jour de la rentrée, certains professeurs manquent. Le vice-rectorat précise donc que « chaque année, face aux congés maladie, des dispositions sont prises pour assurer le remplacement des enseignants. Toutes les mesures sont employées pour que les professeurs soient devant les élèves ». Après vérification, effectivement plusieurs ab-

# Village de sensibilisation au risque cyclonique : l'importance d'en parler

Décalé plusieurs fois et organisé au lendemain de l'anniversaire du passage de l'ouragan Irma sur notre territoire, le village de sensibilisation aux risques majeurs de ce 7 septembre n'aura malheureusement pas attiré la foule.

Installé sur le parking de Galisbay, le village de sensibilisation sur le risque cyclonique, organisé par l'Association Française pour la Prévention des Catastrophes Naturelles et Technologiques (AFPCNT) et différents partenaires, avait pour but de conscientiser le grand public à ce risque par le biais d'activités. Faut-il dire que faute de calendrier ou manque d'intérêt, la manifestation n'a malheureusement pas trouvé son public en plein pic de la saison cyclonique où il est indispensable d'être bien préparé. Il n'était ici pas question de ressasser le passé comme en témoignent certains commentaires sur les réseaux sociaux à l'approche de la manifestation, mais bien de tirer des leçons des catastrophes dont a



été victime Saint-Martin. Que ce soit pour les habitants ou les nouveaux arrivants, les bons gestes à adopter sont primordiaux : sécuriser votre domicile en vérifiant l'état du toit et en renforçant portes et fenêtres, préparer un kit d'urgence quitte à piocher dedans et à le renouveler au fur et à mesure de l'avancement de la saison, se tenir informé des bulletins météo et particulièrement en cette période propice aux phénomènes potentiellement violents.

# SUPER



Howell Center  
Hope Estate

# JEUDIS PLUS

LE 12 SEPTEMBRE

# 34%



REVERSÉS SUR VOTRE CARTE U  
ma Carte U

## SPÉCIAL ANIMALERIE\*

\*Offre limitée à 10 produits identiques par compte Carte U.

Valable sur le rayon animalerie. Offre réservée aux particuliers clients Carte U dans les Magasins U participants. Votre magasin se réserve le droit de refuser une demande anormale au regard des quantités de produits habituellement constatées pour une consommation personnelle.

POUR VOTRE SANTÉ, ÉVITEZ DE GRIGNOTER ENTRE LES REPAS. WWW.MANGERBOUGER.FR

# Économie : les premiers signes d'alertes

En cette rentrée 2024, les indicateurs économiques ne sont pas au beau fixe. Avec l'échéance du dispositif Pinel qui s'arrêtera en décembre, la loi Lodeom sur la sellette et les incertitudes quant à la prochaine loi de finances, l'avenir s'annonce critique pour les entreprises des territoires ultra-marins.

Les conséquences économiques de la crise sanitaire perdurent encore pour certaines entreprises, comme l'atteste le rapport économique 2023 de l'IEDOM qui met en évidence une situation économique précaire où les incertitudes plongent les acteurs économiques dans l'attente. De plus, les entreprises redoutent de nouvelles pressions sur leurs coûts et leur trésorerie. Dans ce contexte, les experts prédisent une détérioration de la situation, avec un nombre croissant de liquidations d'entreprises. François Groh, fraîchement nommé à la tête de l'IEDOM (Institut d'Émission des Départements d'Outre-Mer), fait une analyse du climat économique qui ne présage pas d'un avenir radieux. De son côté, le MEDEF dénonce les pratiques de recouvrement de la CGSS/Urssaf qui mettent à mal la santé financière des entreprises du territoire.

## LA SURVIE DES ENTREPRISES EN JEU

La CGSS/Urssaf a modernisé ses procédures de recouvrement. Les saisies d'huissiers peuvent désormais être effectuées en quelques minutes, à grande échelle et à distance ! Ce système, s'il est déployé comme prévu, pourrait entraîner la saisie simultanée des comptes bancaires de plusieurs centaines d'entreprises en moins d'une heure, provoquant un véritable choc dans le tissu économique local, indique la CPME et l'Union des Entreprises de Guadeloupe (UDE-MEDEF). L'annonce selon laquelle le non-paiement des cotisations entraînerait la suspension des prestations sociales et de santé est perçue comme une menace inédite depuis l'installation de la Sécurité Sociale, risquant d'aggraver davantage la situation. La CPME et l'UDE-MEDEF Guadeloupe soulignent l'inadéquation de l'environnement juridique actuel, qui empêche les entreprises de se développer durablement. Les nombreuses lois et règlements se sont accumulés sans apporter de véritable solution aux difficultés structurelles des entreprises dominiennes. Les deux instances en appellent à la responsabilité des pouvoirs publics et à la mobilisation des institutions locales pour solliciter ensemble le Pré-

fet et le DRFIP, afin de faire fonctionner le CO-DEFI et le CCSF comme des services permanents au service des entreprises en difficulté. Pour éviter une catastrophe économique, les syndicats patronaux appellent à la mise en place immédiate de mesures, dont le lancement d'un Service d'Urgence pour Sauver les Entreprises en danger de mort sur la base des orientations de l'URSSAF Nationale présentées en juin 2023. Autres mesures demandées : renforcer le Centre d'information sur la Prévention des difficultés des Entreprises (CIP), avec l'implication active de l'Ordre des Experts-Comptables, un soutien financier pour leur accompagnement, la commande de rapports sur 30 ans d'exonérations de cotisations sociales par les administrateurs de la CGSS/Urssaf, afin de mieux comprendre les impacts des dispositifs actuels et les enjeux et l'organisation d'un Grand Forum « Constats et Recommandations » sur les entreprises et leurs obligations sociales, avec la participation d'experts indépendants.

## DES PRÉVISIONS À LA BAISSÉ

François Groh, qui succède à Thierry Beltrand en tant que Directeur de l'agence IEDOM de la Guadeloupe, Saint-Martin et Saint-Barthélemy,



François Groh, nouveau directeur de l'IEDOM Guadeloupe, Saint-Barthélemy et Saint-Martin.

de son côté tiré des conclusions de ses premières observations menées en Guadeloupe, depuis son arrivée fin août. Cet ancien directeur départemental de la Banque de France, n'y va pas non plus par quatre chemins. La Guadeloupe, qui a traversé une période de turbulences économiques sans précédent (répercussions de la pandémie), des tensions géopolitiques globales, et des changements climatiques de plus en plus visibles, voit son tissu économique affecté. François Groh souligne la nécessité de connecter l'archipel guadeloupéen au reste du monde et de mieux gérer les éléments naturels.

## Illettrisme, en parler pour avancer

Selon l'INSEE, 4 % de la population âgée de 18 à 64 ans rencontrent encore en 2024 des difficultés pour lire, écrire et calculer. Cela entrave l'autonomie, l'insertion et la carrière professionnelles, les démarches du quotidien, la tenue d'un compte bancaire ou l'accès aux droits des personnes dans cette situation. L'illettrisme rend aussi plus vulnérable aux arnaques.

A l'occasion de la 11e édition des Journées Nationales d'Action contre l'illettrisme (JNAI), qui ont lieu du 8 au 15 septembre, la Banque de France et l'IEDOM-IEOM se mobilisent pour la sixième année consécutive aux côtés de l'Agence Nationale de Lutte Contre l'illettrisme (ANLCI). A Saint-Martin, l'initiative se concrétisera, le mercredi 18 septembre de 9h à 13h, à Quartier d'Orléans (immeuble Hirondelle), lors d'un atelier de sensibilisation sur le thème de la lutte de l'illettrisme au travail, organisé par Jielle Formation en collaboration avec Opcv Akto. Les entreprises sont conviées à cette rencontre, sous forme de débat, afin de casser le tabou, de repérer les salariés concernés et de réfléchir à des actions de formation. Informations : 05 90 87 02 73.

Dans ce contexte, l'indicateur du climat des affaires (ICA) diminue de 3,8 points au 2e trimestre. Les chefs d'entreprises observent une baisse d'activité et font part de leurs inquiétudes croissantes, accentuées par l'incertitude politique. En parallèle, l'investissement privé est en perte de vitesse, à l'instar de la consommation des ménages. Le territoire est sujet à une inflation persistante, qui se reflète sur l'indice des prix à la consommation (IPC) en Guadeloupe (+3,7% en Guadeloupe) ; indice actuellement en cours de calcul par l'ITSEE à Saint-Martin. Globalement, les chefs d'entreprise sont pessimistes. S'ils s'attendent à une certaine stabilité dans les secteurs des IAA, des autres industries, du commerce et des services marchands, les prévisions sont moins optimistes pour les secteurs du BTP et du tourisme.

## Petites ANNONCES

### OFFRES D'EMPLOI

► Restaurant de nuit côté hollandais recrute un CHEF/PIZZAÏOLO. Sérieux, bilingue et motivé ! Restaurant on the Dutch side, Night shift is looking for a PIZZA CHEF/CHEF. Serious, bilingual, and motivated! Contact +590 690 75 54 77

► Recherche BOULANGER-PÂTISSIER EXPÉRIMENTÉ pour entreprise établie depuis 25 ans à Saint-Martin, parlant français et anglais. Experienced baker and pastry chef for a company established for over 25 years in Saint-Martin, fluent in both french and english. Sent CV by Whatsapp at +590 690 76 02 16 or +590 690 88 17 50

► LE 97150 un(e) commercial(e) indépendant(e), bilingue, véhiculé pour commercialiser ses supports journal, web et magazines. Envoyer CV par mail empreintesxm@orange.fr

### AUTOMOBILES



► PARTICULIER VEND : TOYOTA AURIS HYBRIDE Année 2014, boîte automatique, très bon état. Contrôle technique OK. Contacter (après 18 heures) le 0690 30 60 34 PRIX : 5 000€

Diffusez toutes vos PETITES ANNONCES dans le journal gratuitement

Envoyez vos annonces par mail : annonce@le97150.fr

**SXM RACING Charters**

A PARTIR DE 690€ \*SUNSET\*

**DUCATI CORSE**

**PROMO D'ÉTÉ**

OFFREZ VOUS UNE EXPERIENCE EXCEPTIONNELLE & INOUBLIABLE À BORD DU BATEAU SXM RACING CHARTERS PARFAIT POUR UNE JOURNÉE DÉTENTE ENTRE AMIS OU EN FAMILLE VIVEZ UNE JOURNÉE EXCEPTIONNELLE ET DÉCOUVREZ SAINT-MARTIN COMME VOUS NE L'AVEZ JAMAIS VU

SXMRACINGCHARTERS.COM | +590 690 71 66 90

**AGENT AGRÉÉ**

**AGENT SACI**

**BARDAHL**

**PRENEZ SOIN D'ELLE !**

**SPECIAL CONTROLE TECHNIQUE**

Nettoyant Injecteurs  
Nettoyant F.A.P. & Turb.  
Nettoyant freins Remmen reinigen  
Essence  
Nettoyage moteur

**VISION AUTO PARTS & ACCESSORIES**

OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI DE 8H A 16H ET LE SAMEDI DE 8H30 A 12H  
82 rue Charles Tondou - Sandy Ground (à côté de l'ancien Simply Market)  
0690 41 89 76 - visionautosxm@gmail.com

# A SAISIR

**VEND LOT DE 40 SCOOTERS ÉLECTRIQUES NEUFS, DISPONIBLES IMMÉDIATEMENT ET EN CAISSE**

**VENDUS EN LOT (5/10/20...): 1490€ UNITÉ VALEUR: 2290€ UNITÉ**

**IDÉAL POUR LA LOCATION**

**SELL A LOT OF 40 ELECTRIC SCOOTERS NEW, IMMEDIATELY AVAILABLE & IN BOX**

**SOLD IN LOTS (5/10/20...): 1490€ per unit VALUE: 2290€ per unit**

**IDEAL FOR RENTAL**

**CONTACT: +590690.71.66.90**

## Trois nouvelles destinations desservies par Winair

Winair proposera à compter du 15 novembre trois nouvelles destinations : la Barbade, Sainte-Lucie et Saint-Vincent. La compagnie assurera les liaisons entre Saint-Martin et la Barbade et Saint-Martin et Sainte Lucie, à raison de 6 vols hebdomadaires sur chacune des liaisons. Pour Saint-Vincent, ce sont deux vols par semaine qui sont prévus avec

Saint-Martin. Ces lignes seront exploitées sur ATR42-500. Pour leur lancement, des tarifs spéciaux, à partir de 89\$, seront accordés pour les voyages entre le 15 novembre et le 15 décembre. Au total la compagnie Winair propose 16 destinations auxquelles s'ajoutent les liaisons de ces partenaires Air Caraïbes, British Airways, Air France et JetBlue.

## Recycle Art SXM : récupère les matériaux inutilisés



Avez-vous des matériaux que vous n'utilisez plus ? Contreplaqué, poutres en bois, meubles en bois, trappes en bois, bannières, plaques d'immatriculation, meubles et/ou outils, ... peu importe, l'association Recycle Art SXM est preneuse de presque tout. L'idée est de limiter au maximum les volumes qui

atterrissent à la décharge en les recyclant en objets décoratifs ou utilitaires. Il suffit de les contacter (Nascha Kagie via whatsapp +1721 5548737) pour leur faire don de la vieille table ou d'un lot de palettes par exemple. Nascha vous indiquera le lieu de dépôt ou le cas échéant quand les récupérer chez vous.

## Juliana : ouverture de la porte B

Entamés en septembre 2021, les travaux de reconstruction de l'aéroport de Juliana semblent s'accélérer. La porte B1 a été mise en service le 3 septembre dans le hall des départs, et cette semaine ce sont les nouveaux systèmes d'entrée/sortie biométrique (EES) et les kiosques de contrôle automatisé des passeports (APC), qui sont en cours d'installation.



Selon la direction de Juliana, ces technologies de pointe, ainsi que le nouveau formulaire d'entrée devrait améliorer considérablement les conditions de départ et d'arrivée à Sint Maarten. La totalité des installations devrait être opérationnelle d'ici la fin de l'année.

## Le carnaval 2024 se prépare



Le carnaval de Sint Maarten aura lieu du 21 avril au 5 mai 2025. Les troupes se sont d'ores et déjà lancées dans les préparatifs et c'est dès à présent que ces dames ou jeunes demoiselles doivent s'inscrire pour concourir aux titres de Reine du Carnaval (18 à 28 ans) ou de Miss Carnaval Junior (princesses de 8 et 12 ans). Cette année le carnaval accueillera également le concours de la reine des Caraïbes. Attention la date limite d'inscription pour les reines de la fête comme pour les troupes est le 1er novembre (info@sxm-carnival.com).

## Courrier des lecteurs

### Sécurité sociale de Saint-Martin, où est le respect de l'être humain ?

Ce jeudi matin, comme tous les matins devant les locaux de la Sécurité sociale et l'URSSAF à Concordia, se tient une file d'attente d'au moins 20 personnes et les délais d'attente sont toujours très longs. Pas de chance ce matin-là, bug informatique en plus... Quand est-ce qu'ils auront la décence de mettre en place une grande tonnelle, ou barnum, pour faire de l'ombre et des chaises pour le confort des gens qui attendent. Pour rappel, tous ceux qui se déplacent à la sécu ou à l'URSSAF, sont des personnes âgées, des malades avec parfois des pathologies graves, des blessés, des personnes avec handicap invisible ou non... C'est une honte de nous laisser en plein cagnard tenir debout pendant des heures ! J'ai dû craquer et pleurer de fatigue pour obtenir une chaise, puis une 2e et 3e pour mes petites voisines âgées à mes côtés. Trois chaises pour 40 personnes attendant dehors, alors qu'il restait encore des chaises à l'intérieur, inutilisées, que les vigiles ont refusé de sortir... Les gens finissent par s'asseoir sur des petits bouts de muret ou de trottoir si leur condition physique leur permet. Quelle honte une fois de plus! Où sont le respect, le bon sens et l'humanité dans tout ça ?



LE FUTUR EST ICI.

CHANGAN AUTO



Phares, Feux De Circulation Diurne Et Feux Arrière A Diodes Electroluminescentes (LED)



Double Ecran A Cristaux Liquides Haute Résolution De 10,3"



Toit Panoramique En Verre " Skylight " Avec Protection Anti-UV De 97 %



Caméras 3D Haute Définition 360° Avec Enregistreur Dash Cam

CONSEILLERS DE VENTE - ERIC "RICO" TASSO: 0690 88 52 49 | DIDIER ABENAQUI: 0690 22 29 97

**MOTORWORLD**  
www.motorworldgroupsm.com

5 ANS DE GARANTIE  
Pare-chocs à Pare-chocs.

+1 (721) 580-6224  
+ (590) 590 52 88 01

223 Rue de Hollande, Galisbay



## La tournée de Mimi

# VOS BONNES SOIRÉES ANIMÉES ...

### AU LOTUS CLUB (Simpson Bay)



Le Night-Club vous propose tous les mercredis la 'Girls Night Out' spéciale Ladies avec les Dj's Prince, Outkast & Kembe, vendredi 13 septembre dès 22h la soirée 'King James BDay Bash' avec les Dj's Big Boss, Kembe, Outkast & Shawty, puis le samedi 14 septembre 'Hip Hop Saturdays' avec Dj Prince & King Kembe.

### A SXM TAVERN (Simpson Bay)



Ce Sports-Bar vous accueille tous les jours (sauf lundi & jeudi) avec ses spécialités à la carte Snack, ses nombreux cocktails, son 'Happy Hour' de 16h à 18h, sa table de Billard & Fléchettes et 3 écrans tous les sports avec en Football la Ligue des Nations le 10/9 à 14h45 Hongrie-Bosnie, et Pays-Bas-Allemagne, puis la reprise des championnats Européens les 13/14/15 septembre.

### AU CAPTAIN FRENCHY (Grand Case)

Le Bar-Restaurant qui est ouvert 7/7 à partir de 10h, vous attend le vendredi à partir de 19h pour sa soirée 'Reggae' et le dimanche dès 16h pour la 'Beach Party', avec différents Dj invités.

### AU SOGGY'S DOLLAR (Simpson Bay)



Le Bar-Club vous invite à ses animations de 19h à 3h avec le mardi 'Salsa Party' & Latin Sugar, mercredi 'Ladies Night' & Hybrid Band, jeudi 'Rockin Hard' & Livin'High, vendredi 'Friday's' Dj EM & Bossman, samedi 'Signatures' avec Dj EM & Euro, et dimanche 'Reggae Night' Percy Rankin-Bunfire Band & Dj Flexx.

### AU CASTAWAY BEACH BAR (Philipsburg)

Le Restaurant situé au Festival Village vous invite le mardi 17 septembre à son 'Social Tuesday' avec à l'animation musicale les Dj's Fire Blood, Pekus, G-Star, plus Fireball & Shots all Night.

### AU NOWHERE SPECIAL (Simpson Bay)



Le Rum Bar & Restaurant vous propose pour cette fin de semaine ses soirées en musique

avec jeudi 'Ladies Night' & Roxxy, vendredi 'Reggae' & Rémo - Barbwire Band, samedi 'Saturday Night' avec Royalty & KRG band, et dimanche 'Sunday VibeZ' & Hybrid Band.

### A HUPPEL THE PUB (Simpson Bay)



Le Sports & Music Bar vous propose en animations tous les vendredis sa soirée Karaoké avec Greg, dimanche 15/9 'Rock Acoustik' avec Los Tres Hombres et les lundis le groupe Melting Pot dans sa Rock-Soul Party dès 20h. Notez aussi sur 3 écrans tous les sports Européens & Américains, la Ligue des Nations Football avec le 10/9 Pays-Bas/Allemagne, et la reprise de l'European Championships.

### AU BLUE MARTINI (Grand Case)

Le Bar-Restaurant vous invite à ses soirées musicales avec Dj's et tous les jeudis pour sa 'Fiesta Latina' animée par Latin Sugar dès 21h, puis tous les samedis sur du 'Reggae' avec Rémo & Band.

### AU TORTUGA (Maho Beach)



Le Bar-Restaurant organise des soirées 'Live Music' de 18h à 21h vendredi Art Now & Friends, samedi Gianfranco 'Acoustic Guitar', dimanche Los Mojitos pour la 'Havana Night', puis lundi la chanteuse Betti V, et le mardi 'Ladies Night' & la chanteuse Cyndel.

### AU MARY'S BOON RESORT (Simpson Bay)



Le Beach-Bar-Restaurant qui est ouvert 7/7 pour le 'Lunch & Dinner', vous propose les mardis son 'Tacos Tuesday', les mercredis 'Afterwork', les jeudis 'Ladies Night', les vendredis 'Lobster Night', les samedis 'Spécial Kids', et les dimanches sa 'Beach Party' animée par Dj Gringo, avec transats & parasols offerts, puis 7/7 les diffusions sur 4 écrans de tous les sports.

### AU B4 - WHITE RABBIT (Maho Plaza)



Le Bar - Club situé sous le Moonbar vous propose des soirées House Music & Techno les

vendredis et samedis avec les Dj's Nicolas Barcel, Cal Um, Classy D, Allan P, entre autres. (Dj Barcel)

### AU QUAI 58 (Grand Case)



Le Bar-Restaurant vous attend tous les dimanches à partir de 19h pour son 'After Beach Party' avec Dj Ghost et musiciens invités.

### AU FAT'S TONY (Cupecoy)



Le Bar-Grill de Jordan village vous propose en animations musicales, tous les mardis 'Steak Night' avec Nacio Sutton joueur de 'Steelpan', les jeudis avec 'Chocolate Sax' et tous les samedis divers artistes invités.

### AU RED PIANO (Pelican Key)



Le Piano-Bar vous accueille tout le mois de Août du mardi au dimanche de 20h à 1h avec Daniel Boaz talentueux pianiste-chanteur Américain, le samedi pour son 'Karaoké', et tous les lundis avec What the Funk pour la 'Church on Monday' dès 21h et Dj Nacum de 24h à 3h.

### LE MIMOSA SKY LOUNGE (Maho Plaza)

Ce Rooftop-Bar-Lounge du Casino Royale est ouvert du lundi au samedi dès 18h pour déguster d'excellents cocktails ou découvrir ses suggestions gourmets à la carte, avec ses animations festives en semaine, et le vendredi 13 septembre dès 21h Dj Alex dans son 'Happy Music'.

### A AMORÉ (Simpson Bay)

Le Bar & Lounge vous propose tous les jours vos rendez-vous sportifs sur 4 écrans, les jeudis 'Hit & Run' Dj Thonny, vendredi Happy Hour de 18h à 21h puis 'Friday Fever' avec Dj Flames, et samedi 'Boujie Party' avec Dj's Brukshot.

### 978 SANCTORUM LOUNGE (Rambaud)

Le Bar-Restaurant vous attend tous les mercredis pour sa 'Ladies Night' avec Dj Mario, les vendredis dès 19h pour son 'Jazzy Friday' avec différentes chanteuses, et les dimanches 'Spécial Brunch'.

### AU NARUTO (Simpson Bay)



Le Restaurant Asian à The Hills Résidence, vous propose tous les jeudis son 'Sushi Jazz' avec Alban Guitariste pour le Live Music de 19h à 21h.

### A N'FINITY BAR-LOUNGE (Simpson Bay)

Le Restaurant situé en face du Mac Donald's, vous invite à son '10th Annual Celebrity Rollout' le samedi 12 octobre animé par les Dj's Fabulous, G-Star, Pekus, Slata House, Shane Paul, Silva & Girls Dem Sugar.

### AU STRIP KIMSHA (Simpson Bay)

Le Bar-Restaurant vous attend le vendredi 13 septembre à sa soirée 'The Last -End Summer VibeZ' dès 21h avec différents Dj's.

### AU ALINA SUSHIS (Maho Plaza)



Le Restaurant qui est ouvert tous les soirs dès 17h (sauf dimanche), avec Ken le boss entouré de ses chefs, vous proposent les spécialités de

**LOTUS NIGHTCLUB**  
58 Maarten

**Girls NIGHT OUT**

EVERY WEDNESDAY

FREE SEX ON THE BEACH FOR LADIES

GROUPS OF 6 GIRLS OR MORE GET A FREE BOTTLE OF PROSECCO BEFORE MIDNIGHT

VIP RESERVATIONS +17215887977 OR +590690637568  
18 AND OVER / DRESS TO IMPRESS / 111 WELFARE ROAD SIMPSON BAY



# La tournée de Mimi

la cuisine japonaise autour des sushis, nigiris, carpaccios pur bœuf japonais 'Kuroge Wagyu' entre autres, et toujours des nouveautés à la carte.

## AU 3 ANGLE (Simpson Bay)

Le Sports-Bar situé à Plaza Del Lago vous invite les mercredis à sa soirée 'Classic Rock' dès 20h avec le guitariste Ronnie & Frédo harmonica, le jeudi de 20h à 22h à son 'Dude Live Music' et tous les jours pour les retransmissions sportives sur 3 écrans.

## LE BUCCANEER (Simpson Bay)



Le Bar-Restaurant de Kimsha Beach vous propose ses 'Beach Party' de 18h à 22h, le vendredi avec Dave & Kerry, samedi 'Reggae' avec Percy & son Band, et dimanche 'Classic Rock' avec Cédric & Gianfranco.

## GRUMPY'S SPORTS & MUSIC (Philipsburg)

Le Bar-Restaurant au Dock Maarten, vous attend les mercredis pour son 'Karaoké' dès 19h30, les vendredis dès 19h 'Live Music' avec divers invités et tous les jours pour vos rendez-vous sportifs sur grands écrans.

## AU XO NIGHTLIFE (Simpson Bay)



Le Bar-Club vous propose le samedi 14 septembre de 22h à 4h sa soirée 'Big People Party' avec les Dj's Blackboy, Lil'r & Blaze sur du Zouk, Kompa, Gouyad, Soca, et Bachata.

## AU SEAVIEW BEACH HOTEL (Philipsburg)

Le Bar-Pool vous attend le vendredi pour sa

'Dj's Party', samedi pour son 'Live Music', et dimanche 15/9 dès 14h 'Pool Party' avec les Dj's Kembe, Big Boss, Vybz, Maestro & différentes attractions.

## AU RAINFOREST (Philipsburg)



Retenez le vendredi 20 septembre la 'Sunset Hour Latin Vibes' avec ED music de 16h à 20h.

## THÉÂTRE LA CHAPELLE (Village-Baie Orientale)

Samedi 14 septembre de 10h à 18h 'Journée Portes Ouvertes' pour les inscriptions aux Ateliers Théâtre de la saison 2024/2025.

## AU PETER MC COOL (Village Baie Orientale)

Le Pub-Irish vous attend à partir de 18h30 en fin de semaine pour ses différentes animations' avec Dj's.

## A L'ISOLA (Pelican Key)



Le Bar-Restaurant vous invite les lundis à son 'Live Music Mondays' dès 19h avec la chanteuse Sol.

## AU FEESTCAFE (Cole Bay)

Ce spot au Palm Plaza vous propose du vendredi au dimanche un 'Après Sea' avec Happy Hours de 17h à 19h et Dj's à l'animation, puis tous les dimanches 'Love Hip Hop & RnB' animé par Dj Prince.

## AU SANDBAR (Beacon Hill)

Le Bar-Restaurant qui est ouvert 7/7 (Lunch & Dinner), vous propose tous les vendredis 'Reggae Music' de 18h à 22h avec Percy Rankin, et

en semaine diverses animations musicales de 19h à 22h.

## A THE TAP & STILL (Simpson Bay)



Le Pub & Brewery vous invite tous les mardis à sa 'Caribbean Night' avec Dj Prince et 2 for 1 drinks, puis tous les dimanches de 17h à 20h pour la 'Socca Sunday' avec Larry Rasdaddy.

## AU SINT MAARTEN YACHT CLUB (Simpson Bay)

Le Bar-Restaurant vous attend pour ses 'Live Party', les mercredis de 18h à 20h avec la chanteuse Ayan Farah, et les dimanches avec le chanteur-guitariste Eduardo.

## AU D'S BEACH (Beacon Hill)

Le Bar-Grill vous propose de 18h à 21h le vendredi 'Jazz Sunset' avec le guitariste Alban, samedi sa soirées 'Live Concert' avec Real Deal, puis dimanche sa 'Beach Party' avec musiciens en Guests.

## AU SUBLIME (Maho Plaza)

Le Bar-Restaurant qui est ouvert 7/7 de 17h à minuit, vous propose une cuisine internationale avec son 'Happy Hour' de 17h à 19h, et les jeudis Ladies Night avec 'Spécial Prices' pour Mesdames.

## AU RENDEZ-VOUS (Porto Cupecoy)



Le Bar-Restaurant vous attend tous les vendredis pour son dîner concert avec Alfrédo de 18h30 à 21h30 et le dimanche à son 'Music Lunch' de 13h à 16h avec une dizaine de musiciens.

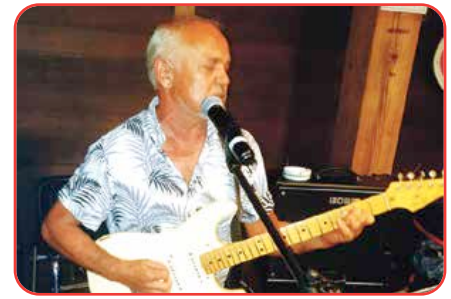
## AU DASHA BAR (Cupecoy)

Le Restaurant Steak & Seafood vous attend tous les vendredis de 17 à 19h à son Happy Hour, puis pour sa soirée 'Live Music' avec Alexia Madrid.

## AU BAR CODE (Cupecoy)

Le Bar-Restaurant situé sur Jordan Road vous invite à ses soirées 'Live Music' de 19h à 21h, tous les lundis avec la chanteuse Ayan Farah, et tous les mercredis avec Jo guitariste jazzy.

## AU BISTRO DE LA MER (Marigot)



Le Restaurant vous propose tous les jeudis une soirée 'Live Music' avec Francky et ses invités, puis tous les samedis sa 'Karaoké Party'.

## AU 978 BEACH LOUNGE (Friar's Bay)

Le Tropical Restaurant vous invite les dimanches de 13h à 21h à sa 'Beach Party' avec Rémo & Dj Kimu.

## LE TOPPERS (Cole Bay)

Ce Bar-Restaurant vous propose tous les soirs son 'Karaoké' de 20h à 23h, avec les fidèles amateurs de la machine à chanter, à partir de 19h30.

## AU PLATINUM ROOM (Maho Plaza)

Le club avec son 'Shows Girls' pour adultes est ouvert tous les soirs du lundi au dimanche de 22h30 à 5h pour de belles soirées de charme et d'effeuillage.

## AU 3 AMIGOS (Maho Plaza)

Le Bar-Restaurant vous propose des 'Fun Party' à partir de 20h avec différents Dj's en rotation : Vybz, T Rod, Skaytah, Siw Roo, Eyedol.

## AU RUSTY PARROT (Philipsburg)

Le Bar-Restaurant-Tapas situé sur le Dock Maarten vous propose tous les midis et soirs sa nouvelle carte, ainsi que des animations à son spot 'Pirate Expérience'.

Le Spécialiste de la Cuisine Japonaise

**ALINA** SUSHI & IZAKAYA

SUSHI - SASHIMI - NIGIRI  
SAKE BAR - KUROGE WAGYU  
100% Pur Bœuf Japonais

OUVERT DU LUNDI AU SAMEDI à partir de 17h

Au 1<sup>er</sup> étage au dessus du Casino Royale

RHINE RD, MAHO BAY, ROYALE CASINO  
+1 (721) 587 8858 reservations@alinarestaurant.com

**LADIES Night**  
MUSIC BY ROXSY & THE KRG BAND  
EVERY THURSDAY FROM 9PM TO 12AM

**EVERY FRIDAY**  
REMO AND THE BARBWIRE BAND  
9.30m - 12.30am  
DRINKS | FOOD | LIVE ENTERTAINMENT

**NOWHERE SPECIAL**  
Rum Bar & Waterfront Restaurant • Simpson Bay Sint Maarten +1 721-544-2440

MUSIC BY ROYALTY  
**SATURDAY VIBE**  
EVERY SATURDAY FROM 9PM-12AM

**SUNDAY VIBEZ**  
HYBRID BAND  
TURKKS JABZYORK & FREDYORK  
NEW DRINK SPECIALS & FOOD 8:30PM BAND START

TABLE DE BILLARD  
FLECHETTES  
CHOIX DE BIÈRES  
COCKTAILS SPECIAUX  
CARTE SNACK

**SXM TAVERN**  
BAR - LIVE TV SPORT - DARTS - POOL - BELGIAN BEER

**SPORTS BAR**

À SIMPSON BAY

RETRANSMISSION DE TOUS LES SPORTS SUR 3 TV

LIGUE DES NATIONS  
MARDI 10 SEPT. 14H45 : PAYS-BAS/ALLEMAGNE

VENDREDI 13 SEPT. 14H45 : ST ETIENNE/LILLE  
SAMEDI 14 SEPT. 11H00 : MARSEILLE/NICE  
13H00 : AUXERRE/MONACO  
15H00 : PARIS SG/BREST  
DIMANCHE 15 SEPT. 14H45 : LENS/LYON

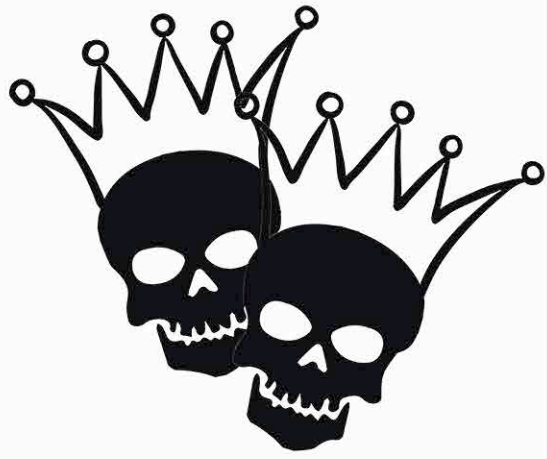
LIGUE 1

SAMEDI 14 SEPT. 15H00 : REAL SOCIETAD/REAL MADRID  
DIMANCHE 15 SEPT. 10H15 : GIRONA/BARCELONE  
15H00 : ATLETICO MADRID/VALENCE

**HAPPY HOUR**  
4PM TO 6PM

FOOTBALL REPRISE DES CHAMPIONNATS >

OUVERT TOUS LES JOURS SAUF LUNDI ET JEUDI A PARTIR DE 12H À SIMPSON BAY (ENTRE TAP & STILL ET CAPTAIN SHACK)



**THÉÂTRE  
LA CHAPELLE**

**JOURNÉE**

**PORTES**

**OUVERTES**

**& INSCRIPTIONS**

**ATELIERS THÉÂTRE**

**SAISON 2024-2025**

**SAMEDI 14 SEPTEMBRE**

de 10h à 18h au théâtre la chapelle

**INFOS : [WWW.THEATRESXM.FR](http://WWW.THEATRESXM.FR)**

**CONTACT : AUDREY +590 690 55 87 44**